

SENAT DE BELGIQUE**BELGISCHE SENAAT****SESSION DE 1981-1982**

25 MAI 1982

Projet de loi contenant le budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 1982**AMENDEMENT PROPOSE PAR
MM. PAQUE ET de WASSEIGE****ART. 4**

Au § 1^{er}, dernière ligne, remplacer les montants de « 340 500 000 francs » et de « 908 000 000 de francs » respectivement par les montants de « 4 197 500 000 francs » et de « 5 058 600 000 francs ».

Justification

La loi de finances du 17 décembre 1981 octroyait, pour le premier trimestre 1982, une tranche de crédits provisoires représentant 30 p.c. au lieu de 25 p.c. des dotations aux régions et communautés (Titres I et II), les 5 p.c. excédentaires constituant une avance à valoir sur les ristournes dues et ceci aux termes mêmes de l'exposé des motifs de la loi, tel que cela fut, par ailleurs, confirmé en commission par le Premier Ministre de l'époque.

La loi de crédits provisoires du 23 mars 1982 octroyait, pareillement, et moyennant la même justification, 30 p.c. des dotations régionales et communautaires (Titres I et II), au lieu de 25 p.c., la confirmation de l'avance à valoir étant donnée en commission par le Ministre du Budget.

Un montant total représentant 10 p.c. des dotations régionales et communautaires (Titres I et II) a ainsi été octroyé pour les deux premiers trimestres de 1982.

R. A 12442*Voir :***Documents du Sénat :**

5-I (1981-1982) :

- N° 1 : Projet transmis par la Chambre des Représentants.
- N° 2 : Rapport.
- N° 3 : Amendements.

ZITTING 1981-1982

25 MEI 1982

Ontwerp van wet houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 1982**AMENDEMENT VAN
DE HEREN PAQUE EN de WASSEIGE****ART. 4**

In § 1, op de voorlaatste en op de laatste regel, de bedragen « 340 500 000 frank » en « 908 000 000 frank » te vervangen door « 4 197 500 000 frank » resp. « 5 058 600 000 frank ».

Verantwoording

Voor het eerste kwartaal 1982 kende de financiewet van 17 december 1981 een tranche voorlopige kredieten goed die in plaats van 25 pct., 30 pct. bedroegen van de dotaties aan de gewesten en aan de gemeenschappen (Titels I en II); dit overschat van 5 pct. was een voorschot op de verschuldigde ristorno's. Zulks bleek uit de bewoordingen zelf van de memorie van toelichting bij de wet en werd in de Commissie zelf bevestigd door de toenmalige Eerste Minister.

De wet van 23 maart 1982 betreffende de voorlopige kredieten kende eveneens, met eenzelfde verantwoording, een krediet toe dat 30 pct. bedroeg van de gewestelijke en communautaire dotaties (Titels I en II) in plaats van 25 pct. en de bevestiging dat het om een voorschot ging, werd in de Commissie gegeven door de Minister van Begroting.

Voor de eerste twee kwartalen van 1982 werd zodoende een globaal bedrag van 10 pct. van de gewestelijke en communautaire begrotingen (Titels I en II) toegekend.

R. A 12442*Zie :***Gedr. St. van de Senaat :**

5-I (1981-1982) :

- Nr 1 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
- Nr 2 : Verslag.
- Nr 3 : Amendementen.

Il convient donc d'inscrire 4 197,5 millions au lieu de 340,5 millions et 5 058 millions au lieu de 908 millions afin de mettre le budget des Voies et Moyens en concordance avec la position que le Gouvernement a défendue à l'occasion du vote de la deuxième tranche de crédits provisoires, maintenant, à cette occasion, celle du gouvernement précédent en vertu de laquelle des avances sur ristournes totalisant maintenant 10 p.c. du montant des dotations régionales et communautaires ont été consenties et représentent, dès lors, un minimum en dessous duquel il ne convient pas de descendre, l'avance étant, par définition, inférieure au montant qu'elle provisionne.

G. PAQUE.
Y. de WASSEIGE.

Derhalve moet een krediet worden uitgetrokken van 4 197,5 miljoen in plaats van 340,5 miljoen en van 5 058 miljoen in plaats van 908 miljoen, ten einde de Rijksmiddelenbegroting in overeenstemming te brengen met het standpunt dat de Regering verdedigd heeft naar aanleiding van de goedkeuring van de tweede tranche van de voorlopige kredieten; ter zake volgde de Regering de houding van de vroegere regering, die voorschotten toekende op ristorno's voor een globaal bedrag van 10 pct van de gewestelijke en communautaire begrotingen; dit bedrag is dus een minimum waaronder niet mag worden gegaan, aangezien het voorschot uiteraard lager ligt dan het bedrag waarvan het een provisie vormt.